



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 6 ноември 2020 г.
(OR. en)

12631/20

ECOFIN 996
UEM 357
SOC 671
EMPL 489
COMPET 539
ENV 688
EDUC 392
RECH 433
ENER 408
JAI 916

РЕЗУЛТАТИ ОТ РАБОТАТА

От:	Генералния секретариат на Съвета
Дата:	6 ноември 2020 г.
До:	Делегациите
№ предх. док.:	12263/20
Относно:	Заклучения на Съвета относно европейския семестър за 2021 г.: Годишна стратегия за устойчив растеж за 2021 г.

Приложено се изпращат на делегациите заключенията на Съвета относно европейския семестър за 2021 г.: Годишна стратегия за устойчив растеж за 2021 г., които бяха **одобрили с писмена процедура** на 6 ноември 2020 г.

ЕВРОПЕЙСКИ СЕМЕСТЪР ЗА 2021 г.:

ГОДИШНА СТРАТЕГИЯ ЗА УСТОЙЧИВ РАСТЕЖ ЗА 2021 г.

ЗАКЛЮЧЕНИЯ НА СЪВЕТА

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

1. СЕ СЪГЛАСЯВА, че в условията на внезапната и дълбока рецесия, причинена от пандемията от COVID-19, от решаващо значение е да се защитят нашите граждани, тяхното здраве и работни места.
2. ОТБЕЛЯЗВА ранното публикуване на годишната стратегия за устойчив растеж за 2021 г., от която е видно, че механизмът за възстановяване и устойчивост играе решаваща роля за улесняване на бързото възстановяване и засилването на икономическата и социалната устойчивост на държавите — членки на ЕС, като осигурява огромни инвестиции и стимули за реформи, особено за екологичния и цифровия преход. ИЗТЪКВА, че механизмът следва да бъде договорен и приведен в действие незабавно.
3. ИЗРАЗЯВА ЗАДОВОЛСТВО от факта, че годишната стратегия за устойчив растеж за 2021 г. и механизмът се основават на целта на ЕС за постигане на конкурентоспособна устойчивост и сближаване в съответствие с Европейския зелен пакт. СЕ СЪГЛАСЯВА да бъдат запазени четирите измерения на годишната стратегия за устойчив растеж: макроикономическа стабилност, екологична устойчивост, производителност и справедливост. ПОДЧЕРТАВА, че гладкото функциониране на единния пазар е от ключово значение за гарантирането на бързо възстановяване, лоялна конкуренция и предотвратяване на смущения в трансграничните вериги за създаване на стойност и свободното движение на работници и стоки, както и за подобряването на социално-икономическите условия. СЕ СЪГЛАСЯВА, че справянето с климатичните и екологичните предизвикателства на нашето време е възможност да преустроим икономиките си по устойчив начин. ПОДЧЕРТАВА, че планове за възстановяване и устойчивост ще трябва да бъдат приведени в съответствие с договорените приоритети, както е посочено в регламента относно механизма за възстановяване и устойчивост.

4. ВЗЕМА ПОД ВНИМАНИЕ водещите инициативи, изброени в годишната стратегия за устойчив растеж за 2021 г., които отразяват общите предизвикателства за ЕС, налагащи координирани инвестиции и реформи. НАСТОЙЧИВО НАСЪРЧАВА държавите членки да се стремят към съгласувани комбинации от съществени реформи и инвестиции, насочени към преодоляване на националните структурни предизвикателства, включително отразените в специфичните за всяка държава препоръки, които бяха отправени към държавите членки в циклите на семестъра за 2019 г. и 2020 г., и към подкрепа на дългосрочния устойчив приобщаващ растеж и устойчивостта. Наред с това те биха могли да засилят положителните съпътстващи ефекти, като вземат предвид водещите инициативи, предложени от Комисията.
5. ПРИЗНАВА, че е необходимо временно адаптиране на европейския семестър, за да се гарантира последователното и ефективно прилагане на механизма за възстановяване и устойчивост. ВЗЕМА ПОД ВНИМАНИЕ намерението на Комисията да замени докладите по държави в рамките на европейския семестър през 2021 г. с аналитични документи, в които се оценява същността на плановете за възстановяване и устойчивост, за държавите членки, които представят план за възстановяване и устойчивост. ПОДЧЕРТАВА, че е важно да продължат хоризонталните дискусии в рамките на съответните комитети, участващи в европейския семестър. НАСЪРЧАВА държавите членки да представят своята национална програма за реформи и план за възстановяване и устойчивост в единен интегриран документ.
6. ОТБЕЛЯЗВА, че предвид всеобхватния и ориентиран към бъдещето характер на плановете за възстановяване и устойчивост, Комисията няма да предложи специфични за всяка държава препоръки през 2021 г. (с изключение на такива относно бюджетната ситуация) за онези държави членки, които ще представят такъв план. ПОДЧЕРТАВА значението на запазването на многостранното наблюдение в рамките на европейския семестър, независимо от промените в цикъла за 2021 г. ИЗТЪКВА, че наблюдението на структурната политика, хоризонталните обсъждания и тематичните прегледи следва да продължат, като същевременно се дава възможност за своевременен и ефективен процес на вземане на решения относно оценката на програмите и плащанията. ПРИЗОВАВА за връщане към пълноценен процес на европейския семестър възможно най-скоро, включително що се отнася до неговото управление.
7. НАСЪРЧАВА Комисията да използва във възможно най-голяма степен установените процеси и управление в рамките на цикъла на европейския семестър, за да подкрепи ефективното изпълнение на плановете за възстановяване и устойчивост. ПРИКАНВА държавите членки да създадат подходящи механизми за управление с цел ефективно и стабилно изпълнение на плановете за възстановяване и устойчивост.

8. СЕ СЪГЛАСЯВА, че държавите членки следва да продължат да предоставят целенасочена и временна фискална подкрепа през 2021 г., като същевременно запазят фискалната устойчивост в средносрочен план и увеличат инвестициите. СЧИТА, че графикът на мерките, които улесняват преразпределението на ресурсите и подпомагат възстановяването, следва да се различава в отделните държави членки в зависимост от нуждите на съответната държава и на различните сектори във връзка с развитието на пандемията.
9. ВЗЕМА ПОД ВНИМАНИЕ намерението на Комисията да предложи през 2021 г. специфични за всяка държава препоръки относно състоянието на бюджета на държавите членки, както е предвидено в Пакта за стабилност и растеж. СЧИТА, че е важно да се обмислят насоки за бъдещата фискална политика. ПОДЧЕРТАВА, че високата степен на несигурност относно развоя на пандемията от COVID-19 и нейното икономическо и социално въздействие трябва да бъде взета предвид при изготвянето на фискалната политика.
10. ПРИЗНАВА, че сериозният икономически спад, причинен от кризата с COVID-19, вероятно ще влоши някои съществуващи дисбаланси и може да създаде рискове от нови макроикономически дисбаланси, по-специално поради увеличаването на задлъжнялостта на публичния сектор, предприятията и домакинствата, която от своя страна може да се пренесе и към финансовия сектор. СЪГЛАСЯВА СЕ с необходимостта от непрекъснато всеобхватно икономическо наблюдение от страна на ЕС, за да се гарантира своевременното откриване и преодоляване на възникващите и променящите се икономически предизвикателства. ПРИВЕТСТВА намерението на Комисията да публикува доклада за механизма за предупреждение и да продължи наблюдението в рамките на процедурата при макроикономически дисбаланси, включително приемането през 2021 г. на задълбочени прегледи за оценка на състоянието на дисбалансите за избрани държави членки.
11. ПРИЗОВАВА за максимално използване на механизма за възстановяване и устойчивост и за бързо прилагане на продуктивни инвестиции и структурни реформи в съответствие с приоритетите на ЕС, като по този начин се укрепва устойчивостта на икономиките на ЕС и се увеличава потенциалът за растеж.